# Der Feuerwehrmann.

Abonnementspreis

Wochenschrift für Beuerlöschwesen.

2,000,0 Infertionspreis: 15 Bfa.

1 Mart pro Quartal.

Oraan bes Rheinifd = Beffalifden Tenerwehr = Berbandes. Organ des Luxemburger Landes - Tenerwehr - Berbandes.

pro 3 gefpaltene Beile.

Mr. 24.

Barmen, den 12. Juni.

1885.

#### Sont ber Berfonen in öffentlichen Berfammlungsräumen.

Heber biefes wichtige Thema hat eine Commiffion bes Architeften . Bereines ju Berlin ein Gutachten erftattet, welches wir mit Rudficht auf bas allgemeine Intereffe nachfolgend reproduciren.

Unter öffentlichen Berfammlungeraumen find im Ginne nachftehenben Butachtens Locale ju verftehen, in welchen fich Berjonen in folder Angabl verfammeln tonnen, bag fie

ftebend ober figend biefelben faft vollftandig fullen.

Enthalten Raume, wie 3. B. Mufeen, Musftellungsgebaube, Bertaufehallen, feftftebenbe Begenftanbe ober Ginrichtungen, welche einen größeren Theil ber Bobenflache in Anipruch nehmen und von ber Bejegung burch Menichen ausichliegen, jo laffen fich gemeinsame Rormen jum Schut ber barin fich aufhaltenben Berjonen nicht aufftellen, weil die Raumvertheilung nach 3wert und Benugungsweise dann eine sehr verschiedenartige ift. Es merben, wenn besondere Dagnahmen feitens bes Baumeifters bierfür überhaupt noch erforderlich find, erheblich geringere Unforberungen gestellt werden tonnen, welche irdeffen in jedem einzelnen Falle besonderer Ermagnng und Feftfegung bedurfen.

Die jum Schute ber Berjonen in eigentlichen Berjammlungeraumen erforberlichen Dagregeln haben nicht nur bie ausreichende Eragfahigfeit und Feuersicherheit der Conftructionen und der inneren Ginrichtung fur die besonderen Berhaltniffe folder Locale, fonbern vorzugeweise auch bie fur eine ichnelle Raumung berfelben nothwendigen Anordnungen ju berudfichtigen.

Sinfichtlich ber Tragfabigfeit find bie fonft geltenden bautechnifden Grundfage unter Borausfegung ber größten burch Menfchengebrange überhaupt erreichbaren Belaftung für alle bem Bublifum juganglichen Raume und unter Annahme beweglicher Ruglaften in Anwendung ju bringen. Gur bas Quadratmeter Bobenflache ift die Belaftung burch Menichen auf fechs erwachjene Berfonen gu je 75 kg Gewicht, alfo auf 450 kg gu rechnen. In Raumen mit festen Giben ift anzunehmen, bag alle Bange und Wintel, überhaupt alle burch Gipe nicht beaufpruchten Bodenflächen burch stehenbe Personen in biefer Weise beiet Bur Raume, in welchen feine feften Gige, ober unbeweg. liche Schranten angebracht find, muß burchwegs eine ebenfo ftarte Belaftung in Anfah gebracht werben. Daffelbe gilt von Treppen, Gangen, Borraumen u. f. w.

Die Bruftungen und Belander muffen einem feitlichen Drud von bem Gewichte einer boppelten Menichenreihe Biberftand leiften tonnen, jo bag etwa feche Berjonen ober ein Drud pon 450 kg auf bas Deter ju rechnen find. Die Sobe folder Bruftungen wird bis 1 m betragen muffen, wo ftarfes Gedrange fich bewegender Menichenmaffen an benfelben gu erwarten ift.

fur bie Genersicherheit ber baulichen Unlagen muß in ben trogenden Constructionen durch unverberentliches Moterial, das heist durch Anwendung von Stein und Eisen für Wönde, Stühen und Trager in den Balkenlagen und Deden durch Anselben und Trager in den Balkenlagen und Deden durch Anselben und wendung der üblichen Schuhmittel überall mindeftens fo weit gejorgt werden, wie dies fur Bohngebande verlangt wird. Aber auch über biefe Unforderungen hinaus muffen freie Brettermande und Berfleibungen auf bas geringfte, mit bem 3mede ber betreffenben Gebaube noch vereinbare Dag eingeschrantt werben.

Bei großen Localen mit mehrfachen, über einander liegenden offenen Gallerien, welche an fich einige Beit gu ihrer Raumung brauchen, und bei fehr großen Galen, welche mehr als 3000 Berjonen faffen, murbe, wenn biefelben birect unter bem Dache liegen, die Anordnung eiferner Dacher und Deden bem gegen-wartigen Stand ber Technit enisprechen.

Die Beleuchtungsfrage befindet fich jur Zeit auf einer Durchgangsftufe, auf welcher eine obligatorische Anwendung bes eleftrifchen Lichtes, bei aller Anerfennung feiner Borguge, noch nicht julaffig ericheint, weil die Gicherheit bes eleftrifchen Betriebes noch nicht genugt. Es werden beshalb fur bie Gasbeleuchtung Die befannten Gicherheitsmagregeln hinfichtlich ber Leitungen ber einzelnen offenen Glommen, jowie gur Abfperrung ber Buleitungen pon außen und die Theilung der Rohrleitungen in mehrere Sufteme, foweit dies durch die besonderen Berhaltniffe solcher Locale geboten ift, jur Anwendung fommen muffen. Rach Ginrichtung des eleftrischen Lichtes wird indeffen, wenn andere Flammen überhaupt nicht mehr erforderlich und sonftige Feuerftellen in gefährdender Rabe nicht vorhanden find, die Generficherheit bes inneren Ausbaues eine geringere fein tonnen.

Bon besonderer Bedeutung hinfichtlich ber Feuerficherheit baulider Unlagen ift die Buganglichfeit berfelben fur die Feuerloichgerathe und die Anordnungen, welche an Ort und Stelle jur Beichrantung und Dampfung eines entstandenen Brandes getroffen werden. 2Bo Bafferleitungen mit entfprechendem Drud porhanden find, werden Sybranten und Teuerhahne innerhalb der betreffenden Gebaude zwedmäßig fein. In Theatern find 3. B. die eifernen Borhange jum Abichlusse der Buhne gegen ben Buichauerraum, bie Anordnung von Bentilationsichloten und in inneren Brandmauern bie Anwendung eiferner felbitichliegender Thuren vor Deffnungen, welche nicht entbehrt werben tonnen, nach ben bieberigen Erfahrungen als zwedmäßig gu erachten. Die Anordnungen ber Bufahrten und Sofe für die Buführung ber Fenerloid-Gerathe wird von ber jeweiligen Ginrichtung. Tragweite und Beweglichfeit ber letteren, alfo von öffentlichen localen Ginrichtungen abhangig bleiben muffen.

Bon noch größerer Bichtigfeit fur Die Gicherheit ber Berfonen in großen Berfammlungeraumen ift aber bie Anordnung und Angabl ber Ausgange fur bas Bublifum, benn faft alle größeren Ungludsfälle, von welchen gabireiche Berfonen in folden Localen betroffen murben, find baburch herbeigeführt, bag bei einer eintretenben ober nur drohenden Gefahr die Raumung folder Locale nicht ichnell und ficher genug erfolgte.

Benn man bie ungunftigften Berhaltniffe, unter welchen größere Menichenmengen versammelt gu fein pflegen, annimmt, aljo Raume mit fünftlicher Beleuchtung, Die Beit ber Duntelheit braugen, eine größere Entfernung von öffentlichen Stragen ober freien Plagen und innerhalb ber Gebaude Die Bertheilung ber Meniden in mehreren burch gablreiche Treppenftufen und nur auf weiteren Berbindungsmegen erreichbaren, an fich engen und ungewohnten Raumlichfeiten vorausfest, fo wird, auch bei ben besten Ginrichtungen, immer ein nicht gang geringer Zeitraum vergeben, bevor die in solchem Locale eingeschlostenen Bersonen, wenn auch alle gleichzeitig aufbrechen, bis ins Freie gelangen fomen. Je fürzer dieser Zeitraum aber ist, besto ruhiger wird das Publikum im Augenblid der Gesahr sein und desto geringer wird an fich die Wahrscheinlichteit für ernstere Unfalle werden. Man wird aber wunschen muffen, daß die Zeit, in welcher

eine Raumung öffentlicher Unlagen Diefer Urt ausführbar fein joll, möglichft gleichmäßig bemeffen werde, um bem Bublifum an allen jolden Orten bas gleiche Gefuhl ber Sicherheit gu geben und bag hierbei nicht allein den Rudfichten auf möglichft fichere und fcnelle Raumung Rechnung getragen wird, fonbern bag die gutreffenden Anordnungen fich auch an übliche Ginrichtungen anschließen und mit nicht ju großen Opfern burch. führbar find. hierfur bas Richtige gu finden, ift ber Rern ber porliegenben Frage.

Als ein Zeitmaß fur die Dauer ber Raumung öffentlicher Locale, welches fast immer noch erreichbar, aber jedenfalls nicht zu weit gegriffen erscheint, und welches beshalb für alle sich hieran fnupfenden Anordnungen als maßgebend in Borichlag gebracht werben fonnte, burfte ein Zeitraum von etwa funf

Minuten zu bezeichnen fein.

Die Angahl der Personen, welche bei der Anordnung der Ausgänge zur Berechnung fommen muß, wird nicht geringer sein durfen als die sie die Berechnung der Tragsäbigiefeit maßgebende Personengabl; das heißt: es werden, soweit nicht seste Sige oder sonstige Schranken bestimmend sind, und soweit nicht andere Gegenstände, wie Podien, Rednerbühne und dergleichen die Beseing durch Menichen ausschließen, die größten Menschemengen angenommen werden muffen, welche in den betrefsenden Zocalen überhaupt Plas sinden konnten.

Wenn die wirfliche Besucherzahl in der Regel auch insolge polizeiticher oder sonstiger Anordnungen unter dieser Annahme belieben wird, so können gerade dei außergewöhnlicher Beraulassung solche Maßnahmen sehlen, oder sich als unwirfjam erweisen, und da gerade bei besonderer Gelegenheit am leichtesten lunglüdsfälle wortommen, wird die dauliche Disposition auch in Beziednung auf die Ausgainge von den unglünftigen Annahmen

ausgeben muffen.

Rechnet man serner, daß sich auf das Quadratmeter Bobenstäde gleichzeitig vier Menschen sortwergen, daß jeder pro
Secunde eine Schrift von einem halben Meter macht ober pro
Secunde eine Stufe steigt, so wird dies im allgemeinen den
wirflichen Berhältmissen entsprechen und es werden sich hieraus
und aus dem Zeitraune von sünf Minuten für die Entlereung
jedes Bersammlungsraumes und für alle einzelmen Theile eines
größeren, nach verschiedenen Geschossen verschiedenen Näumen
ggliederten Vocals die Ingabl und Breite der Thüren, der
Gänge, der Treppen, der Borräume, der Zwischenenern wich den
werden sich bieraus auch diesenigen Amordnungen ergeben, welche
für die Weitersührung von Menschemmengen, die innerhalb eines
Gebändes von verschiedenen Seiten sommen, sowie zur Bermeidung
von Stockungen zu großer Menschemmigen, sowie innerhalb eines
Gebändes von verschiedenen Seiten sommen, sowie Zuremeidung
von Stockungen zu großer Menschemmigen erforderlich sind.

Die aus den entfernteren Theilen eines Vocals, von Emporen oder Gallerien tommenden Personen werden erst dann in die den Ausgangsthüren näher siegenden Räume gelangen, wenn andere Besucher desselben Vocals insolge ihres fürzeren Weges das Gebaude bereits verlassen haben. Dieraus werden sich Ersparnisse an Raum sür die Ausgänge, Treppen, Corridore u. j. w. ergeben. Andererseits wird es nothwendig werden, u. j. w. ergeben. Anderersiels wird es nothwendig werden, getrennte Ausgänge ausstigen, wenn sich gemeinsame Ausgänge nicht in solcher Breite anordnen lassen; das die Bewegung der aus verschiedenen Theilen dessehen Vocals sommenden Personen ei istem Aussammentressen abgesennt vielt. Ammer wird die gleichmäßige Fortbewegung der bereits auf dem Wege ins Preie sich bessinden Personen das zu erstrebende Ziel bleiben. Es sann sich dessbalb auch in einzelnen Fällen die Noth-

wendigleit ergeben, die Angahl und Breite der Gange, Treppen und Thuren, welche gunachst passirt werden, zu beschränken, damit gegen die Ausgange hin nirgends eine Berengung eintritt.

In einzelnen Räumen tonnen für die verschiedenen nach einander in dieselben eintretenden Menschenströme auch durch Schranken getrennte Wege nebeneinander zwedmäßig sein, damit die aus den näheren Theisen eines Locals, 3. B. die aus dem Barquet eines Theaters tommenden Personen benseingen, welche 3. B. aus dem ersten Range etwas später in ein gemeinsames Ausgangs-Bestibul gesangen, das weitere Fortsommen nicht abschieden konnen.

Denn es wird aus anderen Gründen nicht zwechmäßig sein, die Angahl der Ausgangsthüren des Parquets oder der Parquetlogen soweit einzuschränden, daß die von hier aus in das Bestibust gelangenben Bersonen dasselben nicht alsbald vollssändig füllen.

Hir die Steigungen der Treppe wird man als dos höchfte, doch nur ausnahmsweise zulässige Roh von 20 cm bei 22 cm Auftritt, sür die nugdare Breite aller Treppen und Gänge und aller Thiren, durch welche sich geschlosiene Menichenmengen bewegen missen, als gerüngte Wah 1,50 m bezeichnen missen, weil steilere Treppen auch sonst nicht üblich und deshalb gefährlich sind, sich demätere Valsagen zu leicht durch einzelne fallende Versonen gespert werden können.

Einzelne Stufen sind überall zu vermeiben, wo Menschemengen im Zusammenhang sich bewegen. Die Garberoben durfen die Ausgangswege nirgends beengen. Die zwedmäßige Anordnung der Thuren und Handbelander hat feine Schwierigkeiten. (Schuß folgt.)

#### Bom beutiden Fenerwehr = Musiduk.

Ueber die Sigung des dentschen Fenerwehr - Ausschuffes gu Frankfurt a. M. am 7. d. liegt uns gur Zeit ein Referat der "Fr. Ig." vor, welches wir hier abbrucken, indem wir uns vorbehalten, hater genaueren Bericht folgen zu lassen: "Unter Borsis des Herrn G. Ris, Borsisender des Landes-Ausschusses sächsischer Fenerwehren, tagte am 7. d. im Frantsurter Hos der deutscher-Ausschuß. Beschlossen wurde, daß im Jahre 1888 der deutsiche Fenerwehrtag in Hannover abgehalten werden solle.

Der settherige Prafibent des deutschen Teuerwehrverbands, Jung in Münden, legte seine Stelle nieder, und vourde Den Kits Oresden mit der Auftrung der Geschäfte betraut; derselbe soll in Berbinderungsfällen durch Schulze-Delipsch vertreten werden. Da Herr Jung Gegenstand bestiger Angrifse gewesen, die sich namentlich gegen bessen Geschäftes bezw. Recknungssührung richteten, so sand eine nochmalige Prüfung der Kassenstellen sich namentlich gegen bestuck der Ausschulb der Kassenwertsaltnisse flat und fiellte der Ausschulb der Keuterwehrtages selt, daß sich nichts, was die Ehre des seitherigen Borfigenden beeinträchtigen könnte,

ergeben hatte.

Am Nachmittag besichtigte der Ausschuß die Centralseuerwehrstation und wohnte daselbst einem Exercitum mit den Steigleitern und der großen Schiedleiter bei. Bon hier begaben sich
bie Mitglieder des Ausschusses unter Führung des Herrn Branddirector Ranft und einiger Führer der freiwilligen Fenerwehr zur Bassechiung an der Friedberger Barte, wo die Herren Betriedsinspector Beber und Bauinspector Feineis den Herren die ganze Anlage zeigten und ertsärten. Die Streck von der Friedberger Landsstraße dis zur Dortelweiter Straße war zu diesem Iweck erlenchtet. Bon dem Hochreservoir wurde nach der Grundwassertlitung gesahren, wo der Herr Inspector in einem eingehenden Bortrag die ganze Anlage ertsärte. Die

Löscheinrichtungen im Opernhaus bildeten ebenfalls einen Gegenstand der Besichtigung. Endlich wurde auch der Palmengarten besucht."

Es sei hier angesügt, daß herr Rath Jung von der Leitung der Mündener Feuerwehr bereifs gurüngetreten ist. Aus diesem Anlass wurde fin von dem Berwollungsgrathe der Feuerwehr in der bayerischen Hauptstadt durch eine Deputation eine Dant- und Anerfennungs Arcesse überreicht, deren fünstlerische Aussüssung von Mündener Feuerwehrmännern bergestellt wurde.

#### Rheinifd-Beftfälifder Tenerwehr-Berband.

\* Barmen. Am lesten Sonntage früh von 6 bis 8 Uhr fand auf dem Turnplage der flädtischen Turnballe in Gegenwart des Obersten der freiwilligen Feuerwehr, Herrn E. Sahlberg, eine llebung der Abth. Turner statt. Es wurden neben Steiger-übungen hauptsächlich Hohrander vorgenommen, dieselben commandirte der Hauptmann der Abtheilung, Derr C. Scheffet, Akhnicke lebungen iollen in den andern Abtheilungen bewischen Blage eine Samartterübung unter Leitung des städt. Krankenhousverwalters, Derrn Faust, statt, welcher Bertretungen answärtiger Behren anwohnten.

\* Rippes bei Köln. Rippes wird demnächst einen eigen a Keurrtelegraphen erhalten, wogu von Seiten Rippeler und Riebler Johnstitellen über 1000 Mt. an freiwilligen Beiträgen gezeichnet wurden. Die Zahl der Meldestellen foll vorläusig iechs betragen. Bon diesen werden vier in Rippes und zwei in Riehl angebracht.

#### Luxemburger Landes = Fenerwehr = Berband.

A Luxemburg. 9. Juni. Die freiwillige Berbands-Heuerwehr der Oberstadt Aucemburg (Section B) spricht hiermit den Feuerwehren von Schifflingen und Esch a. b. Etz sowie der Philiparmonischen Gesellschaft von Esch a. d. Etz ihren aufrichtigsten Dant aus für den schönen Empfang gelegentlich ihres diesjadrigen Pfungt. Ausfluges nach Sich. — Die Feuerwehr (Section B) ist gern bereit, genannten Gesellschaften einen ähnichen Empfang in Augemburg zu bereiten, sollten die Esche und Schifflinger sich eines Tages nach hier bemüßen wollen.

Bir vernehmen mit Bergnügen, daß die Magdeburger Feuer-Bersicherungs-Gesellichaft der freiwilligen Berbands-Feuer-wehr (Section B) den Betrag von 150 Franken behnis Completirung ihrer Tösichgeräthe bereitwilligst guersannt dat. Die Section B danst hiermit für diese de Gade. Möchten die übrigen Versicherungs-Gesellschaften von derselben Gesinnung sein!

Kraft höherer Genehmigung Seitens des städtischen Schössen-Gollegiums betheiligten sich außer der bewassenten Macht, den verschiedenen Musikt-Geschlichgiene, auch die freiwillige Aerdandskenerwehr (Section B) der Oberstadt bei der diesjährigen Frohnleichnams-Procession, indem genannte Wehr dei jeden der vier Alläre während der Geremonie einen Ehrenpossen der

je 4 Dann ir Aniform aufgeftellt batte. -- Das Borgeben ber Section B auf bem Wege bes Fortidrittes fowie bie Betheiligung berfelben bei öffentlichen Feierlichfeiten fann nur belobigend anerfannt werden und wird bas Corps bem Bobiwollen ber ftaatliden und ftabtifden Beborben aufs Barmfte empfohlen.

#### Mus anderen Tenerwehrfreisen.

- \* Roln. Das neue Rafernement für Die freiwillige Feuerwelches nunmehr vollständig fertig gestellt ift, foll am li bezogen werden. Das Gebaude besteht befanntlich aus Buli bezogen werben. funf vollständig getrennten Saufern, von welchen jedes fein befonderes Treppenhaus hat.
- . Berlin. 2m 9. b. ift bier im Alter bon 74 3abren ber Beh. Regierungerath und Brandbirector a. D. Lubwig Scabell geftorben. Er war ber Begrunder und Organijator ber hiefigen Feuerwehr und hat fich nicht blos um biefe, fonbern um ben gesammten Feuerloichbienft in Breugen große Berbienfte erworben, ba aus feiner Schule ein großer Theil berjenigen Manner hervorgegangen ift, welche die Feuerwehren ber größten Stabte organifirt haben. Bor etwa 8 Jahren mar er aus bem Dienfte gefchieben.
- \* [V. heffiicher Generwehrtag ju Caffel.] Gur bie in Caffel im Orangeriechfloß in ber Carlsaue vom 4. bis 6. Juli ftattfindende Ausstellung von Begenftanden fur bas Feuerlofd- und Rettungswefen, Mannichafts - Ausruftungen, Bofferleitungs- und Telegraphen - Ginrichtungen 2c. 2c. für ben Regierungsbegirt Caffel, find bie Bedingungen fur bie Musfteller folgenbe: 1) Die Ausstellungs-Gegenstanbe muffen fpateftens am 30. Juni an Chr. Reul, Caffel, fpefenfrei eingeliefert fein. Die Riften und offene Berpadung ber Guter muffen beutlich bie Aufichrift "Musstellungs-Gut", jowie Firma bes Ausstellers ent-halten. 3) Den herren Ausstellern, joweit folche bas Aus- und Ginpaden ber Begenftanbe felbft beforgen, ift ber Musftellungsraum bom 28. Juni bis jum 3. Juli jur Berfügung gestellt.
  4) Gur Güter, mit beren Aus- und Einpaden ber Borftanb beauftragt wird, übernimmt berfelbe feine Garantie. 5) Während ber Musftellung burfen ausgestellte Buter nicht aus berfelben entfernt werben. 6) Der Werth ber Musftellungs . Wegenftanbe ift anzugeben und übernimmt ber Ausichuß bie Berficherung berfelben gegen Geuersgefahr, fowie bie Un- und Abfuhr ber Buter und aller hierorts entstehenben Roften unentgeltlich, fo bag bem Aussteller feinerlei Auslagen außer benen in Bof. 1 gur Laft fallen. 7) Gine Bramitrung ber ausgestellten Objecte finbet nicht ftatt. 8) Die Unmelbefrift ift bis jum 15. Juni ber-- Für ben Transport ber Musftellungsguter langert worden. ift Fracht - Ermäßigung, fowie fur nicht vertaufte Gegenftanbe freier Rudtransport bei tonigl. Gifenbahn - Direction hannober für den Mittel-, Rieder-, Rord-, Beft- und Oftdeutschen Gijen-bahn-Berband beantragt worden.

## Bericht über die Thatigfeit der Teuerwehr ber Ctabt Roln im Jahre 1884/85.

(3m Musjuge - Fortfetjung.)

Bei ben bei Branben eingetretenen Ungludefallen leiftete Die Beuerwehr bie erfte Gulfe. Bon Mitgliedern ber 2Behr erlitten Berlegungen am 9. Juni ber Brandmeifter Dittmann am Rnie, Suften und Sanden burch Fall und am 24. October ber Oberfeuermann Bimmer burch Ginfturg eines Biebels eine leichte Berletung am fruß.

Rach ben Monaten fanben bie meiften Feuer im Rovember (25) und Januar (29) flatt. Auf Die Wochentage vertheilen fich die Feuer faft gleichmäßig, Sonntags maren dle wenigften (24),

Camftags bie meiften Gener (39).

Rach ben Stunden traten die meiften Feuer Abends zwifchen 8 und 10 Uhr (21, 16, 21) ein, zwei Groffeuer und brei Mittelfeuer waren bei Tage, drei Mittelfeuer in der Nacht. Das dritte Groffeuer begann Abends 8 Uhr.

Abgesehen von ber noch wenig bebauten Reuftadt, famen im fuboftlichen, bem am bichteften bewohnten Stadttheil, Die wenigsten Marmirungen bor. In ben früheren Jahren mar

bies ebenio.

2Bahrend im 3ahre 1882/83 39 %, im 3abre 1883/84 30 % ber Marmirungen von unbetheiligten Berfonen ober Sicherheitsbeamten ausgingen, verminderten fich diefe Feuermelbungen im vergangenen Jahre auf 21 %. Es bringt bei ber Burgerichaft immer mehr bie Erfenntnig burch, bag es rathfam ift, auch bei bem fleinften Gener fofort Die ftets bereite Feuerwehr zur Husse zu rufen. Die Feuermeldung ersolgte in 212 Fällen sosort, in 1 Falle nach 1 Minute, in 3 Fällen nach 2 und in 1 Falle nach 10 Minuten. Die Alarmirung nach 10 Minuten betrifft bas Groffeuer in ber Dalgfabrit. 10 Beinitell von Gelegene in die Melbeftelle erforderte: in 10 Fallen 0 Minuten, in 77 Fallen 1/4, in 47 Filen 1, in 39 Fallen 11/12, in 23 Fallen 2, in 6 Fallen 21/12, in 9 Fallen 3, in 3 Hallen 4, in 2 Fallen 5, in 1 Falle 6 Min, Die Feuermelbeftellen find fo in ber Altftabt vertheilt, bag auch bom ungunftigft gelegenen Bunft bie nachfte Delbeftelle in 2 Minuten erreicht werden fann. Bei benjenigen Marmirungen, bei benen bie Melbung spater als 2 Minuten nach Bahrnehmung des Brandes abgegeben wurde, ift nicht die nachfte Melbestelle benutt worden. Die Abgabe ber Melbung erft nach 6 Minuten betrifft bas Feuer im Fort I außerhalb ber Stabt.

Die Beit zwifchen ber Marmirung und bem Gintreffen ber erften Abtheilung ber Feuerwehr auf ber Branbitelle einichließlich ber Marmirung felbft betrug 1 Minute in 8 Fallen, 2 Min. in 30, 3 Min. in 44, 4 Min. in 53, 5 Min. in 30, 6 Min. in 22, 7 Min. in 18, 8 Min. in 8, 9 Min. in 3, 14 Min.

in 1 Ralle.

Die Beit zwischen Abgang ber Feuermelbung bon ber Brandftelle und bem Gintreffen ber erften Abtheilung ber Feuer-Ordnotette und dem Eintersen der einen adigetising der Feuerwehr auf derfelben betring 1 Minute in 1 Falle, 2 Min. in
7 Hällen, 3 Min. in 22, 4 Min. in 44, 5 Min. in 39, 6 Min. in
3 Hin. in 27, 8 Min. in 20, 9 Min. in 9, 10 Min. in
9, 11, 15 und 20 Min. in 1 Jalle.
Das Feuer, zu welchem die Feuerwehr erst nach 15 Min.
eintras, betrifft die Brandstelle Friedrichstraße 5, wo die Meldung

nadweislich 10 Min. gu fpat abgegeben mar. Die unter 14 refp. 20 Min. aufgeführte Marmirung bezieht fich auf bas

Beuer im Fort I augerhalb ber Stadt.

Die Referve-Feuerwehr murbe gu ben brei großen Branben in einzelnen Abtheilungen gur Bulfeleiftung berangezogen.

Die bom Geuer ergriffenen begw. birect bebrobten Baulichfeiten und Mobilien reprafentiren einen Berficherungswerth von 4115 581 M. — Pf., der Schaben beträgt 83 764 M. 62 Pfg., somit 2,03 % ber versichterten Summe ber bedrohten Objecte, mahrend 97,97 % berselben erhalten blieben.

Auf die annahernd berechnete Gefammtverficherungsjumme ber Stadt (630 000 000 Mart) wurde ber Schaben 0,013 % ober 13 Bf. auf 1000 Mart Berficherungsfumme betragen.

109 Mal murde die Benermehr gu Bafferrobrbrachen alarmirt. In ben meiften Gallen tonnte bas Ausstromen bes BBaffers an ber ichabhaften Stelle burch Platichlagen ber Bleirohre verhindert, bei Stragenrohrbruchen mußten die beguglichen Schieber geichloffen werben. - 5 Mal traten Alarmirungen in-folge von Gasrobrbruchen ein. Die Bruchftellen murben provisorisch gedichtet und die nothigen Borfichtemagregeln gur Berhutung einer Erplofion ergriffen, bis bie ingwifden benach-richtigten Beamten ber Gaswerfe Die Reparatur übernahmen. — 7 Mal mar beim Ginfturg bon Gebauben ober Bebaubetheilen Gulfe gu leiften. Die Feuerwehr legte, mo es nothwendig war, fteben gebliebene Mauern um ober brachte Stugen an, verband auch in einigen Fallen verlette Arbeiter. — Am Severinswall war bei einem Canalban 7 Meter unter bem Bflafter ber Boben theilweife jufammengefturgt und ein Arbeiter bis an die Bruft vericuttet. Die herbeigerufene Feuerwehr fpreizte gunachft die Grabenwande neben bem Arbeiter ab, entfernte ben auf feinem Rorper liegenben Canb und fonnte ichlieglich nach einflundiger gefahrvoller Thatigleit den Berichutteten an einem Zun in die Hohe gieben.

Bei zwei ftarten Gewittern mar Baffer aus Gebauben gu entfernen.

In einem Fall mar ein Rnabe mittels Safenleitern aus einem verichloffenen Raume bes zweiten Stodwerfs gu holen.

Es murben von ben vier Fahrzeugen nebit ihren Schlauch. magen infolge ber Marmirungen burchlaufen 3393 Rilometer, bei llebungen und der Gabrt bes Berfonenwagen 2 gu ben-felben 1564, fowie im gangen 4957 Rilometer. Die Beit vom Marm bis gur Rudfehr gu ben Wachen betrug gufammen 2801/2 Stunden.

Die Athmungs - Apparate famen nur einmal am Geptember Belgergaffe 1, die Gicherheits. Lampen

4 Mal gur Berwendung.

Die Uebungen an ben Sprigen, Schlauchwagen, Rettungsgerathen u. f. w. fanben weiterhin in ber Beije ftatt, baß wochentlich ein Dal mit bespannten Fahrzeugen, zwei Dal im Detail exercirt, ein Dal Dienftinftruction abgehalten und ein Mal Rettungsubungen vorgenommen wurden. - In 2 Tagen in der Woche murbe geturnt, ein Mal wochentlich erhielten Die Oberfeuermanner Unterricht im Borturnen. Monatlich ein Mal wurden die fammtlichen Sprigen auf Saug- und Drud. fähigfeit probirt und biermit ein Exerciren mit Saugeichlauchen

verbunden. - Der innere Dienft bezog fich auf bas Reinigen und Inftandhalten ber Fahrzeuge, Schlauche, Gerathe und Bachlocalitaten. Auf ben Schuhmacher., Schneiber., Tifchler., Wedplocatiateri. Am bei Schlauchwerfstätten wurde ein großer Klempner-, Gattler- und Schlauchwerfstätten wurde ein großer Theil der Mannschaft täglich beschäftigt. Die sammtlichen Sybranten (1400) werben in gewiffen Zeitabichnitten auf Brauch. barfeit und Richtigfeit ber Marfirungeschilder revibirt, taglich murben die Arbeiten im Stragenforper, burch welche Rabel bes Fenertelegraphen freigelegt werben fonnten, beauffichtigt u. f. w.

Die Referve-Feuermehr übte in einzelnen Abtheilungen an 8 Conntagen unter Leitung ihrer Guhrer, tam ein Mal zu einem General-Appell gufammen und gab 4 Mal Ber-

ftartungen ber Feuerwache 1.

Geine Majeftat ber Raifer und Ronig haben Allergnabigft geruht, bem Oberfeuermann Bemte infolge feiner unerichrodenen Thatigfeit auf ber Brandftelle Boftftrage 3A bei Rettung von 10 Menichen bas Berbienft-Chrenzeichen für Rettung aus Gefahr (Schluß folat.) gu berleiben.

#### Berichiebene Mittheilungen.

\* [Renerloid boien.] Mus Berichet in Ungarn berichtet man ber "3ll. Beftung, Fenerwehr - 3ig.": Der Berein hatte letterer Zeit Gelegenheit bei einem Branbe fich auszuzeichnen. Samftag ben 25. April fam in ber Specereihandlung ber biefigen Firma "Bruber Sofmann" ein Schabenfeuer gum Ausbruch, welches fich in 5 Minuten über bas gange Gefchaft erftredte.

Die Rlammen ichlugen bereits bei ben Thuren und Auslagefenftern beraus, als bie febr raich am Brandplat ericbienene Fenermehr antam, boch thaten bie Fenerloichbofen von Magirus in Ulm ihre Schuldigfeit, nachdem mit Bulfe berfelben bas Feuer in 10 Minuten localifirt mar, welches in anderem Falle fürchterliche Dimenfionen hatte annehmen tonnen, ba bas einstödige Saus fehr leicht gebaut war, baber eine Localifirung bei ben angehäuften leicht brennbaren Materialien ber Specereibandlung nicht leicht, wenn überhaupt burchführbar gewesen mare, nachdem hierzu taum bas nothige Waffer batte herbeigeichafft werden tonnen. Die Lofchofen haben fich bei biefer Belegenheit fehr bemahrt und fonnen wir die Anichaffung berfelben jedem Genermehrberein nur beftens empfehlen.

#### Der Seuerwehrmann

(eingetragen unter Ir. 1752 der Teitungspreislifte)

erscheint wöchentlich und ift durch alle Buchhandlungen und die Postämter des deutschen Reichs, Eugemburgs und Besterreich-Ungarns für den Oreis von i Mart pr. Dierteljahr gu begieben. Direct von der Expedition unter Kreugband bezogen foftet der Jahrgang für das deutsche Reich und Besterreich Ungarn 5 Mart bei porheriger Einsendung des Betrages, für die gander des Weltpostvereins 6 Mart.

Orobenummern werden auf Wunfch überallbin gratis und franco verfendet.

# Angeigen.



# Buchdruckerei von fr. Staats

Barmen, Altenmarkt Mr. 35

empfiehlt fich gur

Anfertigung von typographischen Arbeiten aller Art

ju billigen Breifen.

# Ctark's evangel. Hans-Predigtbuch

für alle Conn- und Festtage bes Jahres. - 3ubilaume : Huegabe. ...

Bollftandig neu bearbeitet von Stadtpfarrer Schneiber. Eleg. Leinenband mit Goldtitel. Breis DR. 6,-.

3u begiehen durch W. Langguth's Verlag in Esslingen a. N. Borrathig in allen Buchhandlungen.

1884 Teplit, Rrems a. D .: Goldene Medaiffen!

Verbesserte Reichenberger

(R. R. ausichl. priv. und beutiches Reichspatent Nr. 21625.)

Bramiirt Innsbrud 1882 mit k. k. Staatspreis

Jojeph Beuer in Reichenberg, Böhmen.

Bertretung für Rheinland und Beftfalen bei Berrn Brandbirector Jean Willet in Bierfen.

Aug. Hönig in Köln

(Firma-Inhaber: August u. Fritz Hönig) . Hoflieferant Königlicher



Lager.

Feuerwehr-Geräthe und Spritzen-Fabrik. Illustr. Preislisten gratis u. franco. 128

Lieder für Deutschlands Teuerwehren bon W. Tapper in Bodum, Beftfalen. Breis 60 Bfg. Bei Ginfendung bon 75 Bfg. franco Bujenbung. 50 Exemplare 25 Mt.

3n Samm fteht eine nur gweimal gebrauchte

### Meb'sche Abprob-Sprike

jum Berfauf; Diefelbe ift von ber einges gangenen Baggon-Fabrit Borfterhaufen angeschafft. Nabere Ausfunft ertheilen bie herren Eb. Judenad und hauptmann ber freiwilligen Feuerwehr Lenhart in Samm.

# Wadsfackeln

billiger und praftifder wie alle anderen Sorten, nad D. R .- B. Dr. 8657 gearbeitet, empfiehlt

> P. Reinshagen, Strasse bei Lennep.

#### Rameraden!

129

Mein bemahrtes mafferbichtes

#### Lederfett "Sydramin"

g jowohl in ca. 300 Gr. Alechdojen à 50 Pf.

150

als auch ausgewogen, ferner:

#### Roh-Valeline,

um Leberzeug und verftodte barte Schlauche au ferneren Dienften brauchbar und confervirend ju machen, und

# Spritzen - Geräthewagen - Achsenfett,

welches in ber ftarften Ralte unverandert bleibt, (nicht zu verwechseln mit Wagenfett), von höchstem Ruteffect durch feine coloffale Schmierfahigfeit, bringt ben p. p. Feuers wehr . Corporationen und Rameraden in empfehlendfte Erinnerung

## Paul Hoffmann,

Freiberg in Sachsen, Chemifd - tednifde Zabrik für Bel- und Tett - Induftrie.

Bieberberfäufern Rabatt = Die geehrten Berren Comman. banten bitte ich höflichft um gutige Rundmadjung!

Mr. 24.

Barmen, den 12. Juni.

1885.

#### Brandfälle 2c.

H. Gffen, 7. Juni. Rach faft zweijahriger Unterbrechung find die hiefigen Wehren mal wieder im Ernftfalle in Thatigfeit getreten. heute Morgen gegen 4 Uhr riefen die Branbfignale bie Behren gur Branbfielle. Es war in ber Schreinerei bes Bauunternehmers Mug. Rothe Feuer ausgebrochen, welches fich balb auf bie weitlaufigen mit Dachpappe gebedten Stallungen und Remifen ber Gebr. von Eupen ausbehnte und in ben großen Borrathen von Ben und Stroh reichliche Rahrung fand. Leider wurde das Rettungswert, an welchem fich auch die Rrupp'iche, fowie die Feuerwehr ber Firma Schulg, Rnaubt & Co. betheiligten, burch Baffermangel erheblich beeintrachtigt, ba die Buleitungs. rohre ju eng waren. nach mehrstundigem heftigem Rampfe gelang es ben Wehren, die auflogenden, theilmeife nur 4 guß entfernten Bebaube gu retten und fonnte bas Gros um 9 Uhr abruden, wogegen eine Abtheilung bis 21/2 Uhr Rachmittags bort bleiben mußte, ba bie aus ben Erummern berausichlagen. ben Hammen bie nachbarbaufer gefahrbeten. Ehre ben madern Geuerwehrleuten, welche im Intereffe ihrer Mitburger ihre Zeit und Arbeitafraft jum Opfer bringen! Moge bas eble Streben berfelben in ber Burgerichaft bie nothige Anerfennung finden; leiber ift bies noch vielfach nicht ber Fall.

Budesheim in ber Gifel, 8. Juni. Soeben um 2 Uhr ftebt ein Theil unferes Ortes in hellen Glammen. wurde nach allen Geiten requirirt, und traf folche von Berolftein, Mullenborn, Brum und Rachbarorten ein. Es murben bom surchibaren Clemente 17 Wohnhäuser, 16 Ställe und 17 Scheunen eingeäscher. Zwei Rinder, welche gerettet waren, liefen in den brennenden Stall retour und verbrannten. Ein beford in den vernenden sein ertom und verleichten in der Vernenden sein erfolger junger Mann siel vom Dach und war steils schwarz verdrannt. Derfelbe wurde ins Hospital nach Krüm geschafte und ist wenig Hospitalng für ihn vorhanden. 85 Einwohner sind obdachlos. Berantossung bes Brandes sind, wie man sich

ergablt, gwei fleine Rinber gewefen, welche mit Fenerzeug fpielten.
\* Rrengnad, 5. Juni. [Abermals Feuer.] Das große Brandunglud, bas borgeftern über unfere Stadt bereingebrochen, bat gestern noch ein Nachspiel gehabt. Gestern Nachmittag 6 Uhr entstand in einem an die alte Brandflatte grenzenden und vorgeftern von dem Geuer bereits mitergriffenen Saufe abermale Geuer; Die glimmenben Refte vom porbergebenben Tage hatten fich ploglich zu einer folden Gluth entfacht, baß balb bas gange Saus in Flammen ftanb. Gin Theil ber Feuerwehr war noch auf bem Blate; berfelbe reichte aber nicht aus, um bas Feuer, burch bas wieber bie gange Reuftabt in Befahr mar, gu be ialtigen. Go ertonten benn wieber Die Sturmgloden, Die von Reuem bie gange Burgerichaft in die bochfte Aufregung verfetten. Es gelang unferer ichnell herbeigeeitten Feuermehr bald, den Brand zu löschen und auf seinen Derd zu beschäufen. Ein ähnlicher Fall wiederholte sich Nachts 12 Uhr an einer anbern Stelle ber alten Branbftatte. Dier genügte bas Gingreifen einer Spribe, um bes Feuers herr gu werben. \* Bon ber hollanbifchen Grenge, 7. Juni. De

Beute Rach. mittag brach in ber Schenne eines in ber gu Ralbenfirchen gehörenden Section Brud mohnenden Rorbmachers Feuer aus. Die Thatigfeit der herbeigeeilten Feuerwehr und Nachbarichaft mußte fich auf die Inichugnahme ber umliegenden Bebaulichteiten beidranten. Der Inhalt ber Scheune - in Korbweiben, Stroh und Bieh beftebend - verbrannte total. Leiber wurde beim Ginfturg einer Giebelmauer ein Rachbar fo fcmer verlegt, bag an feinem Auftommen gezweifelt werben muß. Der Eigen-thumer ber abgebrannten Gebaulichfeiten war jur Beit bes

Brandes mit feiner Familie nicht ortsanwefend.

\* hattingen a. R., 9. Juni. Borgeftern Mittag fam in ber Bapierfabrit bes herrn Badmann Feuer aus, bas febr raich um fich griff, fodaß die balbigft auf der Brandftelle ericheinende Feuerwehr bas gange Gebaude in hellen Flammen fand. Es gelang, die Möbel und Majchinen der Fabrit zu retten, mahrend bas Bohnhaus und bas Pappbedellager ausbrannten.

Berl, 4. Juni. Sente Mittag furg vor 1 Uhr hatten wir jum britten Male innerhalb 10 Tagen - icon wieberum Feuerlarm: bas Dach bes Schneibermeifter Arnbt'ichen 2Bohnhaufes ftand, mahrend bie Familie, nichts ahnend, gemuthlich am Mittagsmahle fag, ploglich, bei furchtbarem Qualm, lichter-Ioh in Flammen. Ueber ben Brand berichtet bas "Centr. Bifebl." : Da ber Bodenraum jum größten Theile angefüllt war mit erst fürzlich gedroschenem Stroh, fand bas Fener reichliche Nahrung und griff mit großer Schnelligfeit um fich. Aber im Ru war

bie freiwillige Feuerwehr in voller Bahl gur Stelle und ging fofort mit aller Energie und größter Gicherheit ans Bert. Schleunigst murbe die Spripe burch ben Bubringer mit bem großen Teiche in Berbindung gebracht, fodaß bie Sprige fortmahrend genug Baffer hatte, bann gebot die Behr mit eiferner Strenge bem Feuer Salt. Bang vorzüglich machten bie Steiger ihre Arbeit; fuhnen Muthes faßten fie balb feften Sug auf bem Boben und hemmten ichnell durch mächtigen Wasserfrahl bas weitere Umsichgreifen bes Feuers. Bald war bas Dach niedergeriffen, die Giebelmande eingeworfen und ber Boben geraumt; fo wurde in furger Beit burch bas fichere Gingreifen ber Wehr bas Feuer gelofcht und auf bas Dach und ben Boben beidranft. Da die gangen Rettungsarbeiten mit größter Schnelligteit vor fich gingen, tamen, ohne daß Jemanden irgend welche Schuld trifft, bei funf Generwehrleuten Berlegungen vor, welche einzelne auf mehrere Tage arbeitsunfahig machten; fo murbe einer burch ben bon felbft gujammenfturgenben Schornftein an ber Schulter getroffen, einem fiel, als er vom Dach bie Leiter hinabstieg, ein Dachziegel auf ben helm, die Belmichiene hielt ben Schlag ab, aber Biegelftude trafen bas Beficht; ein Unberer erhielt eine Berlegung am Unie. Bur alle in ihrem Dienfte beim Brande vortommenden Berletjungen find die Feuerwehrleute versichert, und wird ber Chef ber Wehr, Derr & Daug, ber fich auch bei diesem Brande als umfichtiger und ficherer Fuhrer ber Wehr zeigte, ichon bafur Gorge tragen, bag bie verlegten Sandwerter die gebuhrende Entschädigung erhalten. Die freiw. Feuerwehr hat bei biesem Brande ihre Arbeit gang vorzuglich ausgeführt, barüber berricht nur eine Stimme: Die Wehr bat bewiefen, daß sie sich ihrer eblen Ausgabe voll und gang be-wußt ift und im Falle eines Brandes auch aufs beste praftisch auszusühren versteht; man sah es den Leuten an, daß sie gern und frohen Muthes ihre Arbeit ausführten. Auf die Ginmohner Berls ubt bas Beftehen der Behr eine fehr beruhigende Birfung aus, ba ein jeber weiß, daß eine Schaar fraftiger Leute bereit ift, bei Feuersgefahr nach befter Doglichfeit, felbft bie eigene Gefahr nicht achtend, ju retten und die Nachbarn ju icugen. Schon furg nach 2 Uhr rudte die Wehr fiegesbewußt, unter Erommeln und Pfeifen, von ber Branbftatte jum Sprigenhaufe Gelbftverftandlich munbete bann ein Blas eblen Berftenfaftes gang vorzüglich. Gut Schlauch, madere Behr!

Derford, 9. Juni. In der vergangenen Racht gegen 2 Uhr ertonte die Brandglode und melbete ben Ausbruch eines Feuers in ber Stadt. Erft geftern Rachmittag mar bie Fenerwehr in Thatigfeit gewefen bei Lofchung bes burch Blipichlag in Brand gerathenen Saufes bes Rotters Beitbrint in der Feldmart. Sie eilte jur Brandstelle nach der Triebenstraße, woselost das Wohnhaus des Maurers Schralmeyer in Flammen ftand. Daffelbe brannte bis auf den unteren Stod nieber und fonnte von bem Mobiliare ber Mitbewohner bes Saufes nur wenig gerettet werben. In bemfelben wohnten 8-10 Familien aus bem Stanbe ber Arbeiter. Bu bebauern ift, daß fammtliche Diethlinge und auch ber Dausbefiger Dobiliar nicht verfichert haben. Die Entftehungsurfache bes Feuers

ift bislang nicht ermittelt.

\* Berlin, 5. Juni. Die Meldung "Großfener" rief heute früh um 2½ Uhr unfere Fenerwehr nach dem Etabliffement "Neue Welt". Dafelost war ein großer Lagerschuppen der Bergschoss-Brauerei , nahe und parallel der Reftaurations-halle auf dem Berge gelegen, auf bisher noch unausgestärte Beije in Brand gerathen. Das Fener, welches auf dem Boden Schuppens ausgebrochen mar, murde von ben beiden Mächtern der "Reien Bell" zuerst entdecht, und durch fie die Rigdorfer freiwillige Feuerwehr sosort alarmirt. Lettere, die binnen wenigen Minuten am Plate war, ging mit einem energifden Angriffe auf Die Branbftelle bor und wurde bierbei burch die bald darauf eintreffende 2. und 5. Compagnie ber Berliner Feuerwehr, welche mit 1 Gase, 2 Dampfe und 2 handbrudiprigen erschienen war, unterftugt. Unterbeffen hatte bas entfeffelte Element, welches an leeren Faffern, Gett und Theer Die reichste Rahrung fand, mit folder rapiben Schnelligfeit gegriffen, daß balb belle Fenergarben ben himmel purpurroth farbten. Biele Bunderte von Bufchauern waren berbei. geftromt, um biefes ichaurig.icone Schaufpiel gu genießen. Bei ber Beftigfeit bes Brandes mar an eine Rettung bes Schuppens nicht gu benten, man mußte vielmehr barauf Bebacht nehmen, bas eigentliche Brauereigebaube und zwei andere nabeliegende Schuppen, ferner bas Gebande der Pyrotechnifer Leichnit und Bau, in welchem viele fertige und noch in Arbeit begriffene Feuerwertstorper

lagern, vor ben praffelnden Flammen zu ichuten. Rachbem bies gelungen, wurde die Ablofchung des beftig wuthenden Feuers fortgefest, und gelang es, trogdem nicht verbindert wer-ben tonnte, daß ber Schuppen vollständig niederbraunte, mit Silfe ber reichen Baffermaffen, Die von vier Geiten in Die Flammen geichleudert wurden, gegen 6 Uhr bes Feners Derr gu merben, Berbrannt find ca. breibundert neue Studfaffer, Die in bem Schuppen lagerten. Der Bronbicaben beträgt einige taufenb Mart und find babei mehrere Berficherungs-Befellicaften (Erfurt, Leipzig und Elberfeld) betheiligt. Bahrend bie Berliner Feuerwebr um 127 Ubr in ihre Depots wieber abruden fonnte, blieb bie Rixborfer freiwillige Feuerwehr bis gegen Mittag mit Aufraumungs-Arbeiten beschäftigt. Ueber bie Entstehungsurfache bes Feuers bort man berichiedene Berüchte. Unter anderem wird behauptet, bag bei bem gestrigen Monftre-Feuerwert ein Bunder in ben Tonnenraum ber Brauerei geflogen und ben Brand entfacht habe. Inwieweit das gutreffend ift, wird fich

vanne enjagt sode. Inweiweit das zuterfeilo 1st, wird sich wohl noch heraussiellen. Eine Störung in dem Geschäftsbetriebe der "Neuen Welt" wird nicht eintreten.

\* Newyort, 8. Juni. Gestern Abend wurde der größte Theil von Suffolt, Birginien, durch eine Feuersbrunft einge- äschert. Der Schaden wird auf 300 000 Ph. Sterl. veranschlagt. Der zur Zeit herrschende starte Wind trieb die Flammen ichnell burch bie bolgernen Bebaube. Auch braunte geftern in Billiamsburg, Birginien, eine Irrenanstalt theilweise nieber, wobei zwei Denichenleben verloren gingen.

- \* [Stadtbrand.] Die "D. 3tg." berichtet, bag bie ca. 1000 Einwohner gablende Stadt Boichlarn an ber Donau nabezu vollständig abgebrannt fei. "Gegen 60 Saufer find Schutt- und Trummerbaufen. In ber Mitte ber Stadt brach das Feuer Rachts infolge eines Blipfchlages aus und griff, von ftartem Winde getrieben, dem Laufe der Donau nach, derart rapid um fich, daß ber Bochlarner Fenerwehr es abfolut un. möglich wor, das Geuer auch nur einigermaßen gu localifiren. Der durch biefes gener eniftondene Schaden ift bis jest nicht ju überfeben und burfte bie Ginwohner faft ohne Ansnahme in gang beträchtlichem Dage treffen. Menichenleben ift feines gu beflagen. Biebftude find mehrere verbrannt."
- \* [Theaterbrand.] Das Barnifons. Theater in 2Boolwich wurde geftern theilmeife burch Gener gerftort.
- \* [Brennenber Spiritus.] Berlin, 4. Juni, 8000 Liter Spiritus geriethen gestern Rachmittag auf bem Rongir-Bahnhof bei Rummelsburg, mahrend ber Guterzug, mit fie befordert werden follten, bort bielt, aus bis-noch unaufgeflarten Urfachen in Brond. Schnell ber noch unaufgeflarten Urfachen in hatten die anwesenden Bahnbeamten ben betreffenden Wagen Buge los und brachten ihn aus ber Rabe bedrohten Buges. Auf ben machtigen Feuerichein pom bea bin eilte Die freiwillige Feuerwehr in Lichtenberg berbei, ohne jedoch eingreifen zu tonnen. Der Bagen fowie bie Ladung murben bis auf die Achsen und die eifernen Tonnenbanber vollfiandig ein Raub der Flammen. Sogar die Schienen, auf denen ber Bagen fland, wurden durch die Sige verbogen und ein großer Theil der unterliegenden Holzschwellen wurde von dem brennenden Spiritus entgundet.
- [Gine ernfte Explofion] ereignete fich beute frub. fo wird aus London. 8. d. gefdrieben, an Bord bes "Inflexible", befanntlich das machtigfte Rriegsichiff ber britifchen Marine, welches gegenwartig an ber Berlangerung ber Schiffswerfte von Bortsmouth liegt. Die Explosion fand, mahricheinlich infolge mongelnder Bentilation, in einem vollen Rohlenbehalter ftatt. Bwei Motrofen, die gur Umichaufelung ber Roblen in ben Behalter binabgeloffen murben, erlitten furchtbare Berlegungen die unteren Gliedmaßen bes einen bilbeten gerabegu eine bertohlte Maffe — und 15 Mann, die nahebei beschäftigt waren, wurden nach allen Richtungen bin geschleubert, wobei mehr ober minder erhebliche Berletungen nicht ausbleiben fonnten. Auger ben beiben Sauptverungludten mußten noch acht andere nach bem hofpital gefchafft werben, und unter letteren befürchtet man in brei Gallen einen tobtlichen Ausgang.

#### Wenilleton.

#### Dr. Serjog Starl Theodor und fein "Affiftengargt".

Der Dichter Detar v. Redwit widmet in ber Munchener "Allgem. 3tg." bem menichenfreundlichen Wirfen bes Derzogs Rarl Theobor in Meran einen intereffanten Artitel, bem wir folgende Stellen entnehmen: Um 26. Dai haben Bergog Dr. Rarl Theodor in Bayern und Bergogin Maria Josepha unfern Curort Meran nach breimonatiger Unwesenheit wieder verlaffen.

Eigentlich mar bie bobe Familie hauptfachlich nur beshalb bei beginnendem Frühjahre bieber getommen, bamit Bergog Rarl feine burch einen Bronchialtatarrh etwas angegriffene Gefunbheit hier wieber berftellen laffe. Aber icon nach wenigen Tagen der ungewohnten Rube batte er fich in feinem Drange und Gifer, argilich ju wirfen und gu belfen, fo gebrudt und verftimmt gefühlt, bag er, alle Corge für fein eigenes Befinden mißachtend, fofort unter ber bereitwilligen Mithulfe ber biefigen Mergte im ftabtifchen Spital einige Operations- und Rranfen-(wie er auch icon in feinem Schloffe ju Tegernice eine Angenflinit für Arme einrichtete) jur Auswohl ber betreffenden, einer Beilung fahigen Augentranten feine fur jedermann ohne Ausnahme zuganglichen Confultationen. Gleich einer ftets machienben Lawine ergoß fich nun, von Boche ju Boche immer großer, ber Strom ber beim Bergog in Meran Bulfe fuchenben Augen. franten. Bis von ben bochftgelegenen Ginobhofen und bis aus ben weitentlegenften Bebirgsthalern famen fie immer gabireicher gur Obermaifer Billa Abers, welche ber Bergog bewohnte, hergepilgert, vom alteften Manne und Beibe bis jum fleinften Rinde auf bem Mutterarm. In ber erften Beit Tag fur Tag, in ber ipateren breimal in ber Boche, fonnte jeber Curgaft, ber in ber Radmittagssonne spagieren ging, im fleinen Borgarten jener Billa, fowie in ber geraumigen Gingangshalle berfelben ben bichten, vielgestaltigen Menfchenknauel gewahren, und babei zwei herzogliche Diener bamit beschaftigt, mit größter Gebuld und Soflichfeit bie Ramen ber Gingelnen aufzufdreiben und fie ber Reihe nach allmalig in bas argtliche Sprechzimmer bes Bergogs hinaufzuweifen. Bie groß die jedesmalige Bahl biefer Sulfejudenben war? Run, ber Sobepuntt berfelben gipfelte in ber enormen Biffer 91, und bie Befammtfumme betrug in Baufch und Bogen zwei volle Taufend. Und all diefe, in iprachlichem Berftandnig wie in geiftiger Begriffefabigfeit größtentheils febr niedrig ftebenden, jumeift bauerlichen und armen Rranfen über ihren Buftand anguboren, auszuforfchen und fie gum Bebrauche ber verordneten Beilmittel angumeifen - melde Riefen. fumme bon Dube, leiblicher und geiftiger, bamit berbunden wat, das bedarf feiner weiteren Auseinanderfegung. Alle Anderen, Die ihrer Befundheit wegen in unfern Curort gefommen maren, forgten für diefe, namentlich in ben iconen Rochmittageftunben. Diefer herzogliche Argt und Menichenfreund mubte fich unterbeffen faft immer brei volle Stunden mit ben armen Rranten ab, und Die Luft, welche Diefe icon aus ihren durftigen Rleibern um fich berbreiteten, mar mabrhaft auch feine curgemage gu nennen. Die Morgenftunden aber, und biefe Tag fur Tag, berbrachte ber Bergog 18 Operateur im hofpital, und 140 Mal bewies er feine meifterliche Runft, beren Ausubung ibm, mit Ausnahme zweier gang verzweifelter Falle, auch gludlich gelungen ift. Bei all diefen, oft jo ichwierigen, lang andauernden Confultationen ftand bes Bergogs Bemablin, biefe eble fürftliche Frau, ihrem hoben Gemabl bis jum legten Goll gur Seite, um ihm in einem Muben, ben Silfejuchenden fich verftandlich ju machen, fowie Diefe felber gu berfteben, in freudiofter Ausbauer mitgubelfen. Auch Die Regifter der Rranten und ihrer Leiben, fowie auch ber argtlichen Diagnofe und Beilmittel führte fie größtentheils felbit. Gie war auch alltäglich in ben Morgenftunden bes Bergogs Mifftengargt bei ben Operationen und zugleich auch bei ben Operirten bann bie barmherzige Schwester in beren Pflege. Sie mufch ebenjo muthig und allem ibr natürlich anhaftenben Efel entjagend, Blut und Giter von den Augenwunden ihrer armen Rranten, als fie mit gleich geschidter Sand biefe forglich ju verbinden wußte. Bergog Rarl Theodor und Dergogin Maria 30f pha tonnten unferen Bergen und unferm Thal mit bem wohlthi enden Bewußtfein ein Lebewohl fagen, daß unfer Innbegirt und gang Tirol vollauf erfannt haben, welchen Segen fie bier hinterließen. (Dochten biefe fürftlichen Wohlthater bei ihren pringlichen Standesgenoffen gabireiche Rachabmer finden!)

[Unfall.] Sonntag ben 26. April 1885 ereignete fich in Mödling bei Bien ein bedauerlicher Ungludsfall. Schriftführer ber Begendorfer freiwilligen Feuerwehr rettete ein zweijahriges Rind vom Ueberfahren. Das Rind ging in bem Augenblide über bie Strafe, als ein Fiater burch bie Fleischgaffe baher gefahren tam. Der Rleine mare unrettbar verloren gemejen, wenn nicht ber vorgenannte Schriftführer, Berr Leopold Raifer, Bater von brei Rindern, ber fich eben in ber Rabe befand, unter Befährdung bes eigenen Lebens hinzugesprungen mare und mit einem jahen Rud bas Rind außer Gefahr gebracht hatte. Leider murbe Berr Raifer hierbei felbft von ben Bferben, welche nicht fo ichnell jum Stehen gu bringen waren, niedergeftogen und bon bem Bagen überfahren. Die Raber gingen bem bedauernswerthen Lebensretter über beibe Guge, fo bag Berr Raifer im ichmerverlegten Buftande nach Saufe gebracht werden mußte. Das Rind fam mit bem blogen Schreden bavon und blieb ganglich unverlegt.